

APROBAT

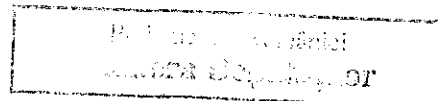
în ședința Biroului permanent al
Camerei Deputaților

din data de 27.11.2013

1443



Mr. Ref. B68



1443 26.11.2013

Parlamentul României
Camera Deputaților
CABINET SECRETAR GENERAL

București, 26 noiembrie 2013
Nr. 2/

MEMORANDUM INTERN

De la: Cristian Adrian Panciu, secretar general al Camerei Deputaților
Către: Biroul Permanent al Camerei Deputaților
Tema: Vizita la Camera Deputaților a unei delegații parlamentare turce, în cadrul „Proiectului de schimburi și dialog interparlamentar”, dintre Marea Adunare Națională turcă și UE, 3-4 decembrie 2013

În perioada 2 - 6 decembrie 2013, va avea loc vizita în România a unei delegații parlamentare turce, în cadrul „Proiectului de schimburi și dialog interparlamentar”, dintre Marea Adunare Națională a Republicii Turcia și Uniunea Europeană. Din delegația parlamentară turcă vor face parte domnul deputat İdris Güllüce, președintele Grupului parlamentar de prietenie cu România din Marea Adunare Națională turcă, domnul deputat Reşat Doğru și un funcționar.

Această vizită are caracter de reciprocitate, ca răspuns la vizita în Turcia a părții române, din luna martie 2013, în cadrul aceluiași program.

Vizita va constitui un moment semnificativ în derularea dialogului parlamentar bilateral dintre cele două părți, adăugând un plus de valoare în aprofundarea și diversificarea strânselor relații dezvoltate între Camera Deputaților și Marea Adunare Națională turcă.

La solicitarea Ambasadei Republicii Turcia la București, în proiectul de program al vizitei au fost prevăzute a se desfășura la Camera Deputaților, în zilele de 3 și 4 decembrie a.c., următoarele momente: primirea delegației de către domnul Valeriu Ștefan Zgonea, președintele Camerei Deputaților, convorbiri cu domnul deputat Marian Neacșu, liderul Grupului parlamentar al PSD din Camera Deputaților și președinte al Grupului parlamentar de prietenie cu Republica Turcia din Parlamentul României, și cu membri ai grupului de prietenie, cu domnul deputat Borbély László, președintele Comisiei pentru politică externă a Camerei Deputaților, cu domnul senator Petru Filip, președintele Comisiei pentru politică externă a Senatului, și cu membri ai celor două comisii, cu domnul deputat Relu Fenechiu, președintele Comisiei pentru afaceri europene a Camerei Deputaților, cu doamna

senator Anca Boagiu, președintele Comisiei pentru afaceri europene a Senatului, și cu membri ai celor două comisii. De asemenea, în proiectul de program au fost incluse: un dejun oficial oferit în onoarea delegației de către domnul deputat Marian Neacșu, liderul Grupului parlamentar al PSD din Camera Deputaților și președinte al Grupului parlamentar de prietenie cu Republica Turcia, un dejun oficial oferit de un vicepreședinte al Comisiei pentru politică externă, precum și vizitarea Palatului Parlamentului.

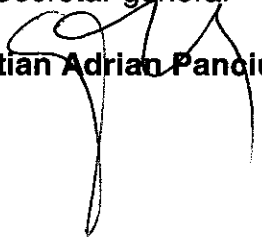
Pe durata vizitei în România, oaspeții vor fi însoțiți de reprezentanți ai Ambasadei Republicii Turcia la București, ai Direcției Generale Afaceri Externe și ai Serviciului Protocol din Camera Deputaților.

Având în vedere rolul important al dialogului parlamentar bilateral în promovarea strânsei colaborări existente între România și Turcia, în multiple domenii, precum și pentru susținerea unor obiective de interes comun, la nivel bilateral și multilateral,

propunem:

- să se aprobe organizarea de către Camera Deputaților a momentelor din programul vizitei în România a delegației parlamentare turce, mai sus menționate, în perioada 3-4 decembrie 2013;
- să se suporte din bugetul Camerei Deputaților cheltuielile aferente organizării acestor acțiuni.

Secretar general


Cristian Adrian Pandiu



2013/45503496-Bükreş BE/1836467

URGENT

The Embassy of the Republic of Turkey presents its compliments to the Chamber of Deputies of the Parliament of Romania and has the honor to inform the Latter of the following:

Under the "Inter-Parliamentary Exchange and Dialogue Project" co-organized by the Grand National Assembly of Turkey and the EU, a Turkish parliamentary delegation composed of Mr. Idris Güllüce, Chairperson of the Turkish-Romanian Parliamentary Friendship Group (Justice and Development Party) and Mr. Reşat Doğru (Nationalist Movement Party), together with a parliamentary administrative staff Mr. Feyzullah Yeşil will be visiting Romania from December 2 to December 6, 2013. The flight schedule of the delegation is attached herewith. The CVs of the MPs will forwarded in due time.

The delegation will be in Bucharest on December 2-4, and in Constanta on December 5 and 6. In this respect, the Embassy kindly requests the valuable assistance of the Parliament of Romania in kindly arranging meetings on December 3 and 4 with the members of the Romanian Parliament whose names are indicated in the attached list. It would also be highly appreciated if the VIP Lounge could be opened at the Henri Coanda International Airport and at the Constanta Airport for the Turkish delegation.

The Embassy of the Republic of Turkey avails itself of this opportunity to renew to the Chamber of Deputies of the Parliament of Romania the assurances of its highest consideration.

Bucharest, November 22, 2013

Encl: As stated

Chamber of Deputies of the Parliament of Romania
Bucharest

cc. Ministry of Foreign Affairs
Bucharest